TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Số: **424**/2023/QĐ-TA	*Quận 8, ngày 18 tháng 10 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
Áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 8 - THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Với thành phần tiến hành phiên họp gồm có:

1. Thẩm phán: Ông Lê Minh Tường.

2. Thư ký phiên họp: Bà Bùi Thị Mỹ Phúc.

Ngày 18 tháng 10 năm 2023, tại điểm cầu trung tâm: Trụ sở Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh (Phòng mở phiên họp trực tuyến) và tại điểm cầu thành phần: Trụ sở Cơ sở cai nghiên ma túy Thanh Thiếu Niên 2, Thành phố Hồ Chí Minh có địa chỉ tại Ấp 3, xã Phạm Văn Cội, huyện Củ Chi, Thành phố Hồ Chí Minh (Phòng mở phiên họp trực tuyến), tiến hành phiên họp trực tuyến xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc (Hồ sơ thụ lý số: **384**/2023/TLST-XLHC ngày 06 tháng 10 năm 2023) theo Quyết định mở phiên họp xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính số: **384**/2023/QĐ-TA-MPH ngày 10 tháng 10 năm 2023 đối với:

Họ và tên: **Nguyễn Trần S**, giới tính: Nam; sinh năm 1992 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Số định danh cá nhân/Căn cước công dân số: 0790920*5*0*; Nguyên quán (Quê quán): Thành phố Hồ Chí Minh; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Phật giáo; Trình độ văn hóa: 11/12; Nghề nghiệp: Làm công (bốc xếp); Địa chỉ nơi thường trú: Số nhà P Đường số Q, Phường R, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh; Chỗ ở hiện nay (nơi cư trú hiện nay): Không rõ (Không có nơi cư trú ổn định); Con ông Nguyễn Văn H và bà Nguyễn Thị Thu Th; Có vợ; Có 01 (Một) người con, sinh năm 2016; Tiền án: Không; Tiền sự: Không (Có mặt tại phiên họp).

1. Cơ quan đề nghị: Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh;

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Lê Đạt Khương - Chuyên viên Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh: Ông Hoàng Nam - Kiểm sát viên.

NHẬN THẤY:

Ngày 02 tháng 8 năm 2023, Cơ quan Công an phát hiện ông Nguyễn Trần S (sau đây gọi tắt là ông S) có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy nên đã yêu cầu ông S về trụ sở Công an Phường M, Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh để xử lý theo quy định của pháp luật. Công an Phường M, Quận 8 đã tiến hành lập biên bản vi phạm hành chính đối với ông S về hành vi "Sử dụng trái phép chất ma túy".

Ông S thừa nhận có sử dụng trái phép chất ma túy tổng hợp dạng đá (Ma túy đá) dưới hình thức là hút (hít); thời điểm ông S sử dụng trái phép chất ma túy lần đầu là từ năm 2014.

Công an Phường M, Quận 8 đã phối hợp với Trạm y tế Phường M, Quận 8 thực hiện việc xét nghiệm chất ma túy đối với ông S; tại Phiếu kết quả xét nghiệm chất ma túy trong cơ thể ngày 02/8/2023 đã cho kết quả xác định: "Ông S dương tính với chất ma túy trong cơ thể (Dương tính với MET)" và xác định ông S là người đã sử dụng trái phép chất ma túy.

Chủ tịch Ủy ban nhân dân Phường M, Quận 8 đã ra Quyết định về việc quản lý người nghiện ma túy trong thời gian làm thủ tục đề nghị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S (Quyết định số: **79**/QĐ-QLNN ngày 06/8/2023).

Tại Phiếu kết quả xác định tình trạng nghiện ma túy ngày 05/8/2023 của Bác sĩ chuyên môn thuộc Cơ sở xã hội Thanh Thiếu Niên 2 (nay là Cơ sở cai nghiên ma túy Thanh Thiếu Niên 2), Thành phố Hồ Chí Minh đã kết luận và xác định: "Ông S nghiện ma túy loại MET (Methamphetamine)".

Cơ quan lập hồ sơ đã tiến hành xác minh về tình trạng cư trú đối với ông S như ông S đã khai báo về nơi cư trú tại địa chỉ số nhà P Đường số Q, Phường R, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh và tại địa chỉ số nhà T đường U, Ấp V, xã X, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh.

Kết quả trả lời xác minh của Công an Phường R, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh đã xác định ông S có nơi đăng ký thường trú ở địa chỉ số nhà P Đường số Q, Phường R, Quận 6, Thành phố Hồ Chí Minh nhưng nhà đã bán từ năm 2015, đi đâu không rõ, không còn thực tế cư trú tại địa phương; Kết quả trả lời xác minh của Công an xã X, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh đã xác định ông S không đăng ký tạm trú và không thực tế cư trú tại địa chỉ này ở địa phương. Ông S không có nơi ở nhất định và không còn nơi cư trú nào khác.

Ngày 06/8/2023, Ủy ban nhân dân Phường M, Quận 8 và Công an Phường M, Quận 8 đã lập Biên bản làm việc và Biên bản vi phạm về cai nghiện ma túy tự nguyện đối với ông S vì đã có hành vi "Sử dụng trái phép chất ma túy, nghiện ma túy, không có nơi cư trú ổn định và không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện" (Ông S không đề nghị cai nghiện ma túy tự nguyện, không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện vì bản thân và gia đình kho khăn không có điều kiện đăng ký cai nghiện tự nguyện).

Ủy ban nhân dân Phường M, Quận 8 đã ban hành Thông báo về việc lập hồ sơ đề nghị xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S và đã giao Thông báo cho ông S.

Ủy ban nhân dân Phường M, Quận 8 đã có Văn bản đề nghị xem xét hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S (Văn bản số: **79**/ĐN-CNBB ngày 28/9/2023).

Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8 đã có văn bản số: **858**/LĐTBXH ngày 03/10/2023 về việc đề nghị Tòa án nhân dân Quận 8 xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S và đã chuyển hồ sơ đề nghị đến Tòa án nhân dân Quận 8 xem xét, giải quyết theo quy định của pháp luật.

Tại phiên họp:

Cơ quan đề nghị có ông Lê Đạt Khương là người đại diện theo ủy quyền của Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8 trình bày: Đề nghị Tòa án nhân dân Quận 8 ban hành quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S tại Cơ sở cai nghiện ma túy Phước Bình với thời gian cai nghiện ma túy bắt buộc là từ 12 tháng đến 24 tháng, vì ông S đã có hành vi "Sử dụng trái phép chất ma túy, nghiện ma túy, không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện".

Người bị đề nghị là ông S trình bày: Ông S xác nhận có sử dụng trái phép chất ma túy tổng hợp dạng đá (Ma túy đá), có nghiện ma tổng hợp (MET), không có nơi cư trú ổn định, không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện và đồng ý đi cai nghiện ma túy bắt buộc.

Kiểm sát viên phát biểu ý kiến về việc tuân theo pháp luật trong việc xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính: Tòa án đã thực hiện đúng các quy định tại các Điều 3, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 15, 17, 18 và 21 của Pháp lệnh trình tự, thủ tục xem xét, quyết định áp dụng các biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân số: 03/2022/UBTVQH15 ngày 13/12/2022 của Uỷ ban Thường vụ Quốc hội như: Chấp hành đúng nguyên tắc xem xét, áp dụng biện pháp xử lý hành chính; thụ lý hồ sơ đúng thẩm quyền; lập hồ sơ đúng quy định; ra thông báo thụ lý và ban hành quyết định mở phiên họp đúng thời hạn; thông báo và gửi các văn bản, quyết định cho Viện kiểm sát và những người tham gia đúng theo quy định; bảo đảm về thời hạn mở phiên họp, thành phần tham gia phiên họp; thực hiện đúng trình tự, thủ tục tiến hành phiên họp.

Về hướng giải quyết vụ việc: Đề nghị Tòa án nhân dân Quận 8 ra quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S với thời gian áp dụng theo quy định tại các Điều 95 và 96 của Luật Xử lý vi phạm hành chính.

XÉT THẤY:

Căn cứ vào Biên bản vi phạm hành chính của Công an Phường M, Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh lập ngày 02/8/2023 đối với ông S, bản tường trình, lời khai của ông S có trong hồ sơ vụ việc và lời trình bày tại phiên họp ông S đã thừa nhận có sử dụng trái phép chất ma túy tổng hợp dạng đá (Ma túy đá), có nghiện ma túy tổng hợp (MET), không có nơi cư trú ổn định; không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện và đồng ý đi cai nghiện ma túy bắt buộc.

Căn cứ vào Phiếu kết quả xét nghiệm chất ma túy trong cơ thể ngày 02/8/2023 của Trạm y tế Phường M, Quận 8; Phiếu kết quả xác định tình trạng nghiện ma túy ngày 05/8/2023 của Bác sĩ/ Y sĩ chuyên môn thuộc Cơ sở xã hội Thanh Thiếu Niên 2 (nay là Cơ sở cai nghiên ma túy Thanh Thiếu Niên 2), Thành phố Hồ Chí Minh đã kết luận và xác định: "Ông S nghiện ma túy loại MET (Methamphetamine)".

Tại khoản 1 Điều 96 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2020) quy định:

"1. Người nghiện ma túy từ đủ 18 tuổi trở lên thuộc trường hợp bị áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc theo quy định của Luật Phòng, chống ma túy.".

Tại khoản 12 Điều 2 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021 quy định:

"*Người nghiện ma túy là người sử dụng chất ma túy, thuốc gây nghiện, thuốc hướng thần và bị lệ thuộc vào các chất này.*".

Tại Điều 5 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021 quy định:

"Các hành vi bị nghiêm cấm

5. Sử dụng trái phép chất ma túy ... .".

Tại khoản 1 Điều 32 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021 quy định:

"Đối tượng bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc

Người nghiện ma túy từ đủ 18 tuổi trở lên bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc theo quy định của Luật Xử lý vi phạm hành chính khi thuộc một trong các trường hợp sau đây:

1. Không đăng ký, không thực hiện hoặc tự ý chấm dứt cai nghiện ma túy tự nguyện;".

Căn cứ vào khoản 1 Điều 96 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2020); Điều 5 và khoản 1 Điều 32 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021; Điều 41 của Nghị định số: 105/2021/NĐ-CP ngày 04/12/2021 quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Phòng, chống ma túy; Điều 40 của Nghị định

số: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Phòng, chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy và đối chiếu với kết quả trả lời xác minh về tình trạng cư trú và bản tóm tắt lý lịch của ông S, Biên bản làm việc; Phiếu kết quả xét nghiệm chất ma túy trong cơ thể, Phiếu kết quả xác định tình trạng nghiện ma túy của Bác sĩ/ Y sĩ chuyên môn thuộc Cơ sở xã hội Thanh Thiếu Niên 2 (nay là Cơ sở cai nghiện ma túy Thanh Thiếu Niên 2), Thành phố Hồ Chí Minh, Biên bản vi phạm hành chính và Biên bản vi phạm về cai nghiện ma túy tự nguyện do Công an Phường M, Quận 8 và Ủy ban nhân dân Phường M, Quận 8 lập đối với ông S; đã xác định được ông S là người nghiện ma túy không có nơi cư trú ổn định, không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện, nên thuộc đối tượng bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc.

Về thẩm quyền giải quyết của Tòa án: Ông S là người bị Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8 đề nghị xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc theo quy định tại khoản 1 Điều 96 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2020); Điều 5 và khoản 1 Điều 32 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021; Điều 41 của Nghị định số: 105/2021/NĐ-CP ngày 04/12/2021 quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Phòng, chống ma túy và Điều 40 của Nghị định số: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Phòng, chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy. Hiện nay ông S là người nghiện ma túy thuộc diện không có nơi cư trú ổn định và không đăng ký cai nghiện ma túy tự nguyện do vậy vụ việc thuộc thẩm quyền giải quyết của Tòa án nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh theo đúng quy định tại khoản 1 Điều 3 của Pháp lệnh trình tự, thủ tục xem xét, quyết định áp dụng các biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân số: 03/2022/UBTVQH15 ngày 13/12/2022 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Về trình tự, thủ tục lập hồ sơ đề nghị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S là đúng với quy định của pháp luật được quy định tại các Điều 103, Điều 104 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2020); Điều 41 của Nghị định số: 105/2021/NĐ-CP ngày 04/12/2021 quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Phòng, chống ma túy và các Điều 40, 41, 42 và 43 của Nghị định số: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Phòng, chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy.

Về thời hiệu: Thời hiệu áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S đã đảm bảo đúng theo quy định tại điểm d khoản 2 Điều 6 của Luật xử lý vi phạm hành chính.

Về tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ: Ông S không được hưởng tình tiết giảm nhẹ và không phải chịu tình tiết tăng nặng theo quy định tại các Điều 9 và 10 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2014, năm 2017 và năm 2020); có xem xét cho ông S về việc đã có thái độ khai báo thành khẩn trong vụ việc này.

Xét hồ sơ đề nghị xem xét, quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S đã đầy đủ thủ tục theo quy định của pháp luật; trình tự thủ tục lập hồ sơ đảm bảo đúng quy định của pháp luật, về thẩm quyền và thời hiệu áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đảm bảo đúng quy định của pháp luật. Việc Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8 đề nghị Tòa án nhân dân Quận 8 ban hành quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S là hoàn toàn có căn cứ và phù hợp với các quy định của pháp luật, nên được Tòa án nhân dân Quận 8 chấp nhận.

Tình trạng nghiện ngập ma túy hiện nay đang là tệ nạn của xã hội, là tiền đề và là nguyên nhân làm phát sinh các vi phạm pháp luật khác và tội phạm, gây mất an ninh, trật tự trị an xã hội ở địa phương, gây ảnh hưởng cho sức khỏe của bản thân người nghiện ma túy và gây ảnh hưởng sức khỏe cộng đồng, còn là nguyên nhân và là nguồn lây nhiễm HIV-AIDS. Ông S là người ở độ tuổi thanh niên, lẽ ra phải sống lành mạnh và cố gắng trong lao động để có tương lai tốt đẹp nhưng ông S lại sa ngã, lao vào con đường nghiện ngập ma túy.

Hành vi sử dụng trái phép chất ma túy của ông S là đã vi phạm Luật xử lý vi phạm hành chính, vi phạm Luật Phòng, chống ma túy, nên cần phải áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông S trong một khoảng thời gian nhất định để tạo điều kiện cho ông S cai nghiện ma túy.

Việc áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với người nghiện ma túy là nhằm mục đích ngăn chặn họ không tiếp tục vi phạm pháp luật và phạm tội, đồng thời giúp họ học văn hóa, học nghề, lao động, sinh sống, chữa bệnh … dưới sự quản lý của cơ sở cai nghiện bắt buộc, đồng thời cảm hóa giúp đỡ họ hoàn lương trở thành công dân tốt có ích cho bản thân, gia đình, xã hội và tái hòa nhập cộng đồng.

Việc áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc còn góp phần vào công cuộc phòng, chống vi phạm pháp luật và tội phạm nói chung và phòng, chống vi phạm hành chính nói riêng. Đây là chế tài vừa mang tính cưỡng chế vừa thể hiện tính nhân đạo của Nhà nước.

Mục đích áp dụng biện pháp này xuất phát từ lợi ích của người có hành vi vi phạm pháp luật nghiện ma túy, cách ly họ ra khỏi môi trường xã hội trong một thời gian để quản lý, giáo dục và tạo dựng môi trường mới, giúp họ sửa chữa những sai phạm của mình và có điều kiện học văn hóa, giáo dục pháp luật, hướng nghiệp, dạy nghề, chữa bệnh, sinh hoạt lành mạnh.

Vì các lẽ trên,

Căn cứ vào Điều 2; điểm a khoản 1 Điều 3; Điều 23; Điều 24; Điều 25; khoản 1 Điều 30; Điều 31 và Điều 32 của Pháp lệnh trình tự, thủ tục xem xét, quyết định áp dụng các biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án nhân dân số: 03/2022/UBTVQH15 ngày 13/12/2022 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội;

Áp dụng vào khoản 3 Điều 2; khoản 2 Điều 3; khoản 2 Điều 5; điểm d khoản 2 Điều 6; khoản 6 Điều 17; Điều 95; Điều 96; khoản 2 Điều 105; Điều 106; Điều 107; khoản 2, khoản 3 Điều 108 và điểm b khoản 1, khoản 2 Điều 110 của Luật xử lý vi phạm hành chính (được sửa đổi, bổ sung năm 2014, năm 2017 và năm 2020);

Áp dụng vào khoản 12 Điều 2; Điều 5 và khoản 1 Điều 32 của Luật Phòng, chống ma túy ngày 30/3/2021;

Áp dụng vào Nghị định số: 105/2021/NĐ-CP ngày 04/12/2021 quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật Phòng, chống ma túy;

Áp dụng vào Nghị định số: 116/2021/NĐ-CP ngày 21/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều của Luật Phòng, chống ma túy, Luật xử lý vi phạm hành chính về cai nghiện ma túy và quản lý sau cai nghiện ma túy.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc do Ủy ban nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh thành lập đối với ông **Nguyễn Trần S.**

Cơ sở cai nghiện ma túy bắt buộc (Cơ sở tiếp nhận ban đầu) là: Cơ sở cai nghiện ma túy Phước Bình.

2. Thời gian chấp hành tại cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với ông Nguyễn Trần S là **15 (Mười lăm)** tháng, kể từ ngày tạm giữ để đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc là ngày 02 tháng 8 năm 2023.

Trong thời gian cai nghiện, trường hợp có thay đổi cơ sở cai nghiện bắt buộc, cơ quan có thẩm quyền có trách nhiệm thông báo cho cá nhân, cơ quan, tổ chức có liên quan biết.

3. Ông Nguyễn Trần S có quyền khiếu nại quyết định này trong thời hạn là 05 (Năm) ngày làm việc, kể từ ngày Tòa án công bố quyết định.

Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh có quyền kiến nghị quyết định này trong thời hạn là 05 (Năm) ngày làm việc, kể từ ngày Tòa án công bố quyết định.

Viện kiểm sát nhân dân Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn là 05 (Năm) ngày làm việc, kể từ ngày Tòa án công bố quyết định.

4. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn khiếu nại, kiến nghị, kháng nghị mà không có khiếu nại, kiến nghị, kháng nghị.

5. Về việc thi hành quyết định: Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; Công an Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh; Cơ sở cai nghiện ma túy Thanh Thiếu Niên 2, Thành phố Hồ Chí Minh; Cơ sở cai nghiện ma túy Phước Bình; Cơ quan, tổ chức có liên quan và ông Nguyễn Trần S có trách nhiệm thi hành quyết định này.

Nơi nhận:
- Người bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc (ông Nguyễn Trần S);
- Viện kiểm sát nhân dân Quận 8;
- Cơ quan đề nghị (Trưởng phòng LĐ-TB-XH Quận 8);
- Cơ sở cai nghiên ma túy Thanh Thiếu Niên 2 - Tp.HCM;
- Cơ sở cai nghiện ma túy Phước Bình;
- Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh;
- Sở Tư pháp Thành phố Hồ Chí Minh;
- Công an Quận 8;
- Uỷ ban nhân dân Phường M, Quận 8;
- Công an Phường M, Quận 8;
- Chính quyền địa phương nơi thường trú của người bị áp dụng biện pháp xử lý hành chính;
- Lưu văn phòng và hồ sơ vụ việc.

THẨM PHÁN

Lê Minh Tường